

立法會福利事務委員會

國際共融藝術節

目的

本文件旨在介紹衛生福利及食物局主辦的二零零六年國際共融藝術節(藝術節)，並請立法會福利事務委員會委員就這項活動提供意見和給予支持。

目標

2. 香港康復政策的目標是提供有效措施，協助殘疾人士融入社羣和參與經濟和社交活動。除了關顧到他們的基本需要外，我們也希望協助他們享受更充實和豐盛的生活。共融文化的孕育正是達致社會融和的基本。

3. 藝術節將於二零零六年十二月三日至十日舉行。這是行政長官《施政報告》內的新措施，旨在培育共融文化。這個藝術節是香港首次舉辦的同類活動，希望藉着鼓勵傷健人士在藝術活動方面的合作和交流，建設包容互愛的社會。

籌辦機構

4. 藝術節由衛生福利及食物局主辦，香港展能藝術會合辦，並獲余兆麒殘疾人士基金撥款贊助，香港社會服務聯會和香港賽馬會慈善信託基金協辦。

5. 我們已成立工作小組監督藝術節的籌備工作。工作小組由衛生福利及食物局副秘書長(家庭及婦女事務)擔任主席，成員包括來自合辦團體和協辦機構的代表、康復諮詢委員會的委員、相關的專家、政府決策局和部門的代表，以及代表社會福利和復康界的香港社會服務聯會和香港復康聯會。

6. 藝術節主要由香港展能藝術會負責推行，並與協辦機構和其他有意參與的團體共同協作。香港展能藝術會已成立多個由專家組成的工作小組，負責策劃和執行具體的推行計劃。

7. 第一屆香港展能藝術節在一九八六年舉行，引起熱烈迴響，同年香港展能藝術會便以非政府機構的形式成立。本着「藝術同參與・傷健共展能」的宗旨，該會是香港唯一全力提倡殘疾人士應有平等機會去欣賞、參與和接觸藝術的非政府機構。該會以往舉辦過各類藝術展覽、舞台表演、藝術節、訓練班和工作坊，旨在引發不同能力人士和社羣對藝術的興趣，同時提升他們在藝術方面的能力。

社區協作

8. 共融文化的孕育和藝術創意的栽培並非朝夕可見成果。我們希望透過這個藝術節，喚起大眾關注殘疾人士的特殊需要，並產生深遠的果效。我們正致力鼓勵市民大眾一同參與藝術節，並計劃地向不同界別人士推廣。

9. 首先，我們邀請了全港十八區區議會就計劃給予意見和支持。我們已造訪了十六個區議會(餘下兩個將於稍後造訪)，向他們介紹藝術節的概念、目標和活動大綱。除爭取他們支持藝術節外，我們亦要求各區議會今年積極在區內組織響應藝術共融主題的活動。他們對舉辦藝術節和宣揚共融概念事宜均表支持，並提供了不少寶貴的意見。我們會繼續與各區的統籌人員作出跟進，以便各項活動能夠互相配合。

10. 教育青少年是我們的工作的主要部分。我們擬動員各級教育機構，包括主流學校和特殊學校參與藝術節。除了邀請學校參加活動和擔任義工外，我們亦正籌辦多項專為教育工作者和學生而設的特備節目，包括研討會、展覽導賞、工作坊、為有特殊需要人士設計時裝，以及顧及殘疾人士需要的建築設計比賽。

11. 藝術節亦為公司機構提供良機，讓他們表達對社會的關愛和責任，為社會福祉出一分力。公司機構除可鼓勵員工成立義工隊伍以協助推行活動的各個環節外，亦可以現金或實物形式贊助這項活動。現時已有多個公司機構、專業團體表示有意參加這項饒具意義的活動。

活動項目

12. 為期一周的藝術節，內容包括一連串的戶外和戶內綜藝表演、嘉年華會、視覺藝術展覽、研討會、工作坊和其他文化藝術活動。

13. 藝術節的開幕儀式定於二零零六年十二月三日下午舉行，當日除邀請本地著名藝人和殘疾藝術家同台演出外，我們還計劃籌辦一項在維港兩岸同時舉行的大型鼓樂演奏，參與人數將超過 11000 人，希望這個項目能列入健力士世界紀錄。此外，國際康復日的周年慶祝活動亦是藝術節開幕典禮的重要一環。

14. 除本地的傷健藝術家外，我們還邀請了海外和內地的殘疾藝術家來港表演或展出他們的藝術作品，市民可藉此機會欣賞他們的藝術才華。我們還會舉辦工作坊，讓本地與海外的傷健藝術家和其他藝術愛好者互相分享和交流經驗。各項綜藝表演、視覺藝術展覽和工作坊會在港九新界不同場地舉行。節目一覽表載於附件甲。

財政預算

15. 藝術節的財政預算總額約為港幣 550 萬元。本項目已獲余兆麒殘疾人士基金撥款贊助港幣 200 萬元，我們現正向各公司機構和公眾人士尋求現金或實物贊助。衛生福利及食物局預計會承擔約港幣 300 萬元的預計開支。

未來路向

16. 藝術節是長期公眾教育的其中一環，旨在培育社會的共融文化。如第一屆的藝術節取得成效，我們希望這項活動日後能夠定期舉行，例如每三年舉辦一次，目標是建設一個共融社會，讓每個人均可全面發展，盡展所長。

徵詢意見

17. 請委員備悉這項活動的籌備情況，並就如何加強建設一個傷健一家、包容互愛的社會提出建議。

衛生福利及食物局

二零零六年二月

附件甲

國際共融藝術節 2006年12月3至10日

節目表

<u>日期</u>	<u>節目</u>
12月3日 (星期日)	<p>開幕儀式</p> <ul style="list-style-type: none">◆ 維港兩岸響◆ 舞台表演◆ 日式編織時裝表演
	<p>開幕晚會</p> <ul style="list-style-type: none">◆ 敲擊樂◆ 古典四重唱◆ 廣東歌劇◆ 戲曲
	<p>展覽(包括藝術家示範、導賞團和工作坊，在十二月三日至十二月十日期間舉行)</p> <ul style="list-style-type: none">◆ 日式編織 - 時裝及社區創作◆ 本地及海外藝術家作品(包括書法、陶藝、織品藝術、裝置藝術、繪畫、攝影等等)◆ 本地學生作品
12月4日 (星期一)	<p>專題討論會 - 藝術共融：機會與挑戰</p> <p>工作坊 (由本地和海外藝術家帶領)</p>
12月5日 (星期二)	<p>工作坊 (由本地和海外藝術家帶領)</p>

- 12月6日 演出
(星期三) ◆ 舞蹈
◆ 戲劇
◆ 多元技能表演
- 12月7日 工作坊 (由本地和海外藝術家帶領)
(星期四)
- 12月8日 表演
(星期五) ◆ 多元技能表演
- 12月9日 賽馬會藝力顯光華周年匯演
(星期六)
- 12月10日 閉幕嘉年華會
(星期日) (戶外感官體驗康樂活動)
- 閉幕演出
- ◆ 舞蹈
 - ◆ 戲曲
 - ◆ 影子偶